

BESCHLUSS des SCHULRATES Nr. 1

Tag	Monat	Jahr	Gegenstand	Veröffentlicht
21	04	2026	Genehmigung Jahresabschluss 2025	23.04.2026-
			Approvazione Bilancio d'esercizio 2025	07.05.2026
			Apruvazion dla Bilanz 2025	

Am obgenannten Tag, um 18,00 Uhr hat sich der Schulrat dieses Schulsprengels aufgrund einer formellen Einladung des Vorsitzenden, Herrn Prinoth Emanuel, in der Grundschule St. Ulrich zu einer Sitzung eingefunden.

Mitglieder - componenti:	A	E	U		A	E	U
Dir. Moroder Monica	X			Wanker Michaela	X		
Tavella Marlene	X			Ambach Mussner Gregor	X		
Dapunt Patrick	X			Bernardi Valeria	X		
Karbon Julia	X			Delladdio Denise	X		
Kostner Alexia	X			Mair Richard	X		
Malfertheiner Viviane	X			Moser Martina	X		
Prinoth Emanuel	X			Senoner Valeska	X		

A= Anwesend; E= Entschuldigt abwesend; U= Unentschuldigt abwesend;

Den Vorsitz führt der Präsident Prinoth Emanuel, nach Feststellung, dass das Gremium beschlussfähig und vollzählig ist. Tavella Marlene fungiert als Sekretärin.

Im Sinne des Art. 7 des L.G. vom 18.10.1995, Nr. 20 über die Mitbestimmungsgremien der Schulen betreffend die Befugnisse des Schulrates; Visto l'art. 7 della L.P. n. 20 del 18.10.1995, riguardante gli organi collegiali delle scuole; Udù l'art. 7 dla L.P. n. 20 dl 18.10.1995, sun i organs che à da fé ora per la scola;

Im Sinne des L.G. vom 29.06.2000, Nr. 12, betreffend die Autonomie der Schulen, insbesondere der Art. 11, 12 und 13; Vista la L.P. n. 12 del 29.06.2000, riguardante l'autonomia scolastica; in particolare gli art. 11, 12 e 13; Ududa la L.P. n. 12 dl 29.06.2000, sun l'autonomia dla scoles; de mpurtanza ie i art. 11, 12 y 13;

Nach Einsichtnahme in den DLH Nr. 38 vom 13.10.2017 geändert mit DLH Nr. 20 vom 19.09.2024 betreffend die Verordnung über die Finanzgebarung und Buchhaltung der Schulen staatlicher Art der Autonomen Provinz Bozen; Visto il DPGP n. 38 del 13.10.2017 modificato con DPGP n. 20 del 19.09.2024 - regolamento relativo alla gestione amministrativo-contabile delle istituzioni scolastiche a carattere statale della Provincia Autonoma di Bolzano; Udù l regulamënt per la gestion finanziaria y contabla dla istituzions scolastiches stateles dla Provincia Autonoma de Bulsan dat pro cun DPJP n. 38 di 13.10.2017 mudà cun DPJP n. 20 di 19.09.2024;

nach Anhören des Lageberichtes der Schuldirektorin und der Schulsekretärin und der darauf folgenden Diskussion; Dopo attenta lettura della relazione illustrativa della dirigente e segretaria scolastica e seguente discussione; Dò avei liet la relazion dla diretëura y dla secretéra y do la discusscion;

Festgestellt, dass das Kontrollorgan ein positives Gutachten über die Ordnungsmäßigkeit des Jahresabschlusses 2025 abgegeben hat; Premesso che l'organo di controllo ha dato parere positivo sulla legittimità del Bilancio d'esercizio 2025; Cunstatà che l'organ de cuntrol à dat na valutazion positiva sun la bilanz 2025;

Festgestellt, dass der vorliegende Jahresabschluss 2025 ohne Änderungen und Ergänzungen genehmigt werden kann; Considerato che il presente bilancio d'esercizio 2025 può essere approvato senza modifiche e correzioni; Udù che la bilanz 2025 possa unida data prò senza njontes o cumedures;

**beschließt der Schulrat
il Consiglio delibera
I Cunsëi fej ora**

mit gesetzmäßig zum Ausdruck gebrachter Stimmeneinheit: di approvare con voto unanime espresso nei modi di legge, de dé prò, duc a una,

den Jahresabschluss 2025 bestehend aus der Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung (siehe Anlage als wesentlicher Bestandteil des Beschlusses) zu genehmigen. il bilancio d'esercizio 2025 composto dal conto economico e dallo stato patrimoniale (vedi allegato che è parte integrante della delibera). la bilanz 2025 sciche da njonta che ie pert dla deliberazion.

Der Jahresabschluss 2025 wird dem Ladinischen Schulamt samt Lagebericht, Beschluss des Schulrates, Gutachten des Kontrollorganes, und Anhang zur Genehmigung übermittelt. Il bilancio 2025 verrà trasmesso all'Intendenza Scolastica Ladina per l'approvazione assieme alla relazione, la delibera del consiglio d'istituto, il parere del nucleo di controllo e l'allegato. La bilanz 2025 unirà mandeda al'Intendëza per la scoles Ladines per l'apruvazion adum cun la relazion, la deliberazion dl cunsëi d'istitut, l bensté dl'organ de cuntrol y la njonta.

Nach der Genehmigung wird der Jahresabschluss 2025 an der Anschlagtafel der Schule und in der Web-Seite der Schule veröffentlicht. Dopo l'approvazione il bilancio 2025 verrà pubblicato all'albo e sulla pagina Web della scuola. Do l'apruvazion unirà la bilanz 2025 tacheda ora sun tofla de scola y metuda sun la plata Web.

Avverso la presente delibera è ammesso reclamo al Consiglio d'Istituto ai sensi dell'art.14, 7° comma, del Regolamento n° 275/99 da chiunque vi abbia interesse, entro il 15° giorno dalla data di affissione all'Albo della scuola. Gegen diesen Beschluss kann gemäß Artikel 14, Absatz 7 der Verordnung Nr. 275/99 von jedem, der ein Interesse daran hat, innerhalb von 15 Tagen ab der Veröffentlichung beim Schulrat Beschwerde eingelegt werden. L ie lascià pro che chiche a nteres possa de de contra a chësta deliberazion coche udù dant dal regulamënt n. 275/99 art. 14 coma 7, fajan na cuntestazion tl tēmp de 15 dis dala publicazion al Cunsëi de Istitut.

Gelesen, genehmigt und
gezeichnet.

Letto, approvato e sottoscritto

Liet, dat pró y sotscrit

DER PRÄSIDENT DES SCHULRATES
Prinoth Emanuel

DIE SEKRETÄRIN DES SCHULRATES
Tavella Marlene

STATO PATRIMONIALE ATTIVA		Esercizio 2025	Esercizio 2024
A) AUSSTEHENDE EINLAGEN AUF DAS GEZEICHNETE KAPITAL			
B) ANLAGEVERMÖGEN			
I) Immaterielle Anlagevermögen			
01) Aufwendungen für die Errichtung und Erweiterung des Unternehmens		0,00	0,00
02) Aufwendungen für Entwicklung		0,00	0,00
03) Patente und andere Nutzungsrechte		0,00	0,00
04) Konzessionen, Lizenzen, Warenzeichen und ähnliche Rechte und Werte		0,00	0,00
05) Geschäfts- oder Firmenwert		0,00	0,00
06) Immaterielle Anlagen in Entstehung und geleistete Anzahlungen		0,00	0,00
07) Sonstige immaterielle Anlagen		0,00	0,00
Gesamt Immaterielle Anlagevermögen	I)	0,00	0,00
II) Sachanlagen			
01) Grundstücke und Bauten		0,00	0,00
02) Technische Anlagen und Maschinen		0,00	0,00
03) Betriebs- und Geschäftsausstattung		0,00	0,00
1.1.2.2.02.03.99.001 N.a.b. Möbel und Ausstattungen.		0,00	0,00
1.1.2.2.02.04.01.001 Maschinen		0,00	0,00
1.1.2.2.02.06.01.001 Büromaschinen		0,00	0,00
1.1.2.2.02.07.99.999 N.a.b. Hardware		0,00	0,00
1.2.2.3.01.03.01.999 Abschreibungsfonds n.a.b. Möbel und Ausstattungen		0,00	0,00
1.2.2.3.01.07.01.999 Abschreibungsfonds n.a.b. Hardware		0,00	0,00
04) Sonstige Anlagen		0,00	0,00
05) Anlagen im Bau und geleistete Anzahlungen		0,00	0,00
Gesamt Sachanlagen	II)	0,00	0,00
III) Finanzanlagevermögen, unter gesonderter Angabe der für jeden Forderungsposten im folgenden Geschäftsjahr fällig werdenden Beträge			
01) Anteile an:		0,00	0,00
a) abhängigen Unternehmen		0,00	0,00
b) verbundenen Unternehmen		0,00	0,00
c) beherrschenden Unternehmen		0,00	0,00
d) Schwestergesellschaften		0,00	0,00

	d-bis) anderen Unternehmen	0,00	0,00
	02) Ausleihungen an:	0,00	0,00
	a) an abhängige Unternehmen	0,00	0,00
	b) an verbundene Unternehmen	0,00	0,00
	c) an beherrschende Unternehmen	0,00	0,00
	d) an Schwestergesellschaften	0,00	0,00
	d-bis) an andere Unternehmen	0,00	0,00
	e) Gegenüber öffentlichen Verwaltungen	0,00	0,00
	03) Sonstige Wertpapiere des Anlagevermögens	0,00	0,00
	04) Aktive Derivate Finanzanlagen	0,00	0,00
	Gesamt Finanzanlagevermögen, unter gesonderter Angabe der für jeden Forderungsposten	0,00	0,00
	im folgenden Geschäftsjahr fällig werdenden Beträge		
	Gesamt B) ANLAGEVERMÖGEN	0,00	0,00
	III)		
C) UMLAUVERMÖGEN			
I) Vorräte		0,00	0,00
01) Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe		0,00	0,00
02) Unfertige Erzeugnisse und Halbfertigwaren		0,00	0,00
03) Unfertige Leistungen auf Bestellung		0,00	0,00
04) Fertige Erzeugnisse und Waren		0,00	0,00
05) Geleistete Anzahlungen		0,00	0,00
Gesamt Vorräte	I)	0,00	0,00
II) Forderungen, wobei gesondert für jeden Posten jene beträge Anzugeben sind, die erst nach Ablauf des folgenden Geschäftsjahres fällig werden		133.220,83	135.120,83
01) aus Lieferungen und Leistungen		0,00	0,00
02) gg: abhängigen Unternehmen		0,00	0,00
03) gg: verbundenen Unternehmen		0,00	0,00
04) gg: beherrschenden Unternehmen		0,00	0,00
05) gg: Schwestergesellschaften		0,00	0,00
05-bis) Steuerforderungen		0,00	0,00
05-ter) Vorausbezahlte Steuern		0,00	0,00
05-quater) gg: anderen Unternehmen		0,00	0,00
1.1.3.2.03.04.01.001 Forderungen aufgrund laufender Zuwendungen von Haushalten		0,00	0,00
1.1.3.2.03.04.03.999 Forderungen aufgrund sonstiger laufender Zuwendungen von sonstigen Unternehmen		0,00	0,00
06) Gegenüber öffentlichen Verwaltungen		133.220,83	135.120,83
1.1.3.2.03.01.01.001 Forderungen aufgrund laufender Zuwendungen von Ministerien.		60.567,43	60.567,43
1.1.3.2.03.01.02.001 Forderungen aufgrund laufender Zuwendungen von autonomen Regionen und Provinzen		0,00	1.900,00
1.1.3.2.03.01.02.003 Forderungen aufgrund laufender Zuwendungen von Gemeinden		0,00	0,00

	1.1.3.2.04.01.01.001 Forderungen aus Investitionsbeiträgen von Ministerien	72.653,40	72.653,40
	1.1.3.2.04.01.02.001 Forderungen aus Investitionsbeiträgen von autonomen Regionen und Provinzen	0,00	0,00
07)	Sonstige Forderungen	0,00	0,00
	1.1.3.2.07.03.03.001 Aktivzinsen aus Bank- oder Postdepots	0,00	0,00
	1.1.3.2.08.04.99.001 Verschiedene Forderungen	0,00	0,00
Gesamt	Forderungen, wobei gesondert für jeden Posten jene beträge Anzugeben sind, die erst nach ablauf des folgenden Geschäftsjahres fällig werden	133.220,83	135.120,83
II)	Wertpapiere und Beteiligungen des Umlaufvermögens	0,00	0,00
01)	Anteile an abhängigen Unternehmen	0,00	0,00
02)	Anteile an verbundenen Unternehmen	0,00	0,00
03)	Anteile an beherrschenden Unternehmen	0,00	0,00
03-bis)	Beteiligungen an Schwestergesellschaften	0,00	0,00
04)	Anderere Anteile	0,00	0,00
05)	Aktive Derivate Finanzanlagen	0,00	0,00
06)	Sonstige Wertpapiere	0,00	0,00
Gesamt	Wertpapiere und Beteiligungen des Umlaufvermögens	0,00	0,00
III)	Liquide Mittel	101.359,14	89.524,61
01)	Guthaben bei Kreditinstituten und Postscheckguthaben	101.359,14	89.524,61
	1.1.3.4.01.01.01.001 Schatzmeister	101.359,14	89.524,61
02)	Schecks	0,00	0,00
03)	Kassenbestand	0,00	0,00
	1.1.3.4.04.01.01.001 Kassenbestand in Geld und Wertzeichen	0,00	0,00
Gesamt	Liquide Mittel	101.359,14	89.524,61
Gesamt C) UMLAUFVERMÖGEN		234.579,97	224.645,44
D) RECHNUNGSABGRENZUNGEN			
01)	Antizipative Rechnungsabgrenzungen	0,00	0,00
02)	Transitorische Rechnungsabgrenzungen	0,00	0,00
Gesamt D) RECHNUNGSABGRENZUNGEN		0,00	0,00
SUMMA DER AKTIVA (A + B + C + D)		234.579,97	224.645,44

STATO PATRIMONIALE PASSIVA		Esercizio 2025	Esercizio 2024
A) EIGENKAPITAL			
I) Gesellschaftskapital		0,00	0,00
II) Rücklage für Aufgeld		0,00	0,00
III) Aufwertungsrücklage		0,00	0,00
IV) Gesetzliche Rücklage		0,00	0,00
V) Satzungsmaßige Rücklagen		0,00	0,00
VI) Sonstige Rücklagen, separat ausgewiesen		0,00	0,00
VII) Rücklagen für Deckungsgeschäfte		0,00	0,00
VIII) Gewinnvortrag (Verlustvortrag)		1.009,51	1.227,27
	1.2.1.5.01.01.001 Vorgetragene positive/negative wirtschaftliche Jahresergebnisse	1.009,51	1.227,27
		-121,59	-217,76
IX) Bilanzgewinn (Bilanzverlust)	1.2.1.4.01.01.001 Wirtschaftliches Jahresergebnis	-121,59	-217,76
X) Rücklage für eigene Aktien		0,00	0,00
Gesamt A) EIGENKAPITAL	A)	887,92	1.009,51
B) RÜCKSTELLUNGEN			
01) Rückstellungen für Ruhegeld und ähnliche Verpflichtungen		0,00	0,00
02) Steuerrückstellungen, auch für zukünftige Steuern		0,00	0,00
03) Passive Derivate des Umlaufvermögens		0,00	0,00
04) Sonstige Rückstellungen		0,00	0,00
Gesamt B) RÜCKSTELLUNGEN	B)	0,00	0,00
C) ABFERTIGUNGEN FÜR ARBEITNEHMER			
D) VERBINDLICHKEITEN			
01) Anleihen		0,00	0,00
02) Convertible Anleihen		0,00	0,00
03) Verbindlichkeiten gegenüber Gesellschaftler für Kredite		0,00	0,00
04) Verbindlichkeiten gegenüber Kreditinstituten		0,00	0,00
05) Verbindlichkeiten gegenüber anderen Kreditgebern		0,00	0,00

CONTO ECONOMICO		Esercizio 2025	Esercizio 2024
A) GESAMTLEISTUNG			
01) Erlöse aus Lieferungen und Leistungen		0,00	0,00
a) Erlöse aus dem Verkauf von Gütern		0,00	0,00
b) Erlöse aus dem Verkauf von Dienstleistungen		0,00	0,00
c) Erlöse aus der Gebarung von Gütern		0,00	0,00
d) Erlöse aus der Gebarung von Gütern		0,00	0,00
Gesamt Erlöse aus Lieferungen und Leistungen		0,00	0,00
02) Bestandveränderungen unfertiger, halbfertiger und fertiger Erzeugnisse (+/-)		0,00	0,00
03) Bestandveränderungen unfertiger Leistungen (+/-)		0,00	0,00
04) Im Anlagevermögen aktivierte Eigenleistungen		0,00	0,00
05) Sonstige Erträge und Einnahmen unter gesonderter Angabe der Zuschüsse für den Betrieb		114.152,81	138.090,41
a) Erlöse aus Abgaben und Ausgleichsfonds		0,00	0,00
b) Erlöse aus Zuwendungen und Beiträgen		114.152,81	132.711,27
2.1.3.1.01.01.001 Laufende Zuwendungen der Ministerien		0,00	7.614,44
2.1.3.1.01.02.001 Laufende Zuwendungen der autonomen Regionen und Provinzen		72.147,23	56.912,49
2.1.3.1.01.02.003 Laufende Zuwendungen der Gemeinden		29.025,58	42.490,64
2.1.3.1.02.01.001 Laufende Zuwendungen der Haushalte		12.970,00	25.643,00
2.1.3.1.03.99.999 Sonstige laufende Zuwendungen von sonstigen Unternehmen		10,00	50,70
2.1.3.2.01.01.001 Investitionsbeiträge von Ministerien		0,00	0,00
2.1.3.2.01.02.001 Investitionsbeiträge von Autonomen Regionen und Provinzen		0,00	0,00
c) Sonstige verschiedene Erträge		0,00	1.486,40
2.1.4.9.99.01.001 Sonstige n.a.b. Einnahmen		0,00	1.486,40
d) Außerordentliche Erträge		0,00	3.892,74
2.5.2.2.01.01.001 Nicht bestehende Passiva		0,00	3.892,74
Gesamt Sonstige Erträge und Einnahmen unter gesonderter Angabe der Zuschüsse für den Betrieb	05)	114.152,81	138.090,41
Gesamt A) GESAMTLEISTUNG	A)	114.152,81	138.090,41
B) HERSTELLUNGSKOSTEN			
06) Aufwendungen für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe und für bezogene Waren		71.112,28	70.299,78
2.2.1.1.01.01.001 Zeitungen und Zeitschriften		34.060,91	27.092,81

2.2.1.1.01.02.002	Kraft-, Brenn- und Schmierstoffe	25,01	80,01
2.2.1.1.01.02.004	Kleidung	1.195,30	1.259,92
2.2.1.1.01.02.006	Informatikmaterial	1.340,80	7.446,14
2.2.1.1.01.02.009	Güter für Repräsentationsstätigkeiten	18,20	0,00
2.2.1.1.01.02.011	Nahrungsmittel	1.550,22	1.894,45
2.2.1.1.01.02.012	Zubehör für Sport- u. Freizeitaktivitäten	1.000,26	635,04
2.2.1.1.01.02.999	Sonstige n.a.b. Verbrauchsgüter und -materialien	21.771,44	25.399,26
2.2.1.1.01.05.001	Pharmazeutische Produkte und Blutprodukte	712,68	407,73
2.2.1.1.01.05.006	Chemikalien	9.437,46	6.084,42
07) Aufwendung für bezogene Leistungen		37.454,29	69.506,77
2.2.1.2.01.02.004	Werbung	0,00	37,32
2.2.1.2.01.02.999	Sonstige Aufwendungen für n.a.b. Repräsentationszwecke, Öffentlichkeitsarbeiten, Tagungen und A	8.663,00	10.203,03
2.2.1.2.01.05.001	Festnetztelefon	2.427,21	2.439,72
2.2.1.2.01.05.999	Dienstleistungen Dritter und Gebühren für sonstige n.a.b. Dienstleistungen	16,49	16,94
2.2.1.2.01.13.007	Dienstverträge für die Ausbildung der Bürger	11.057,15	40.183,30
2.2.1.2.01.14.002	Portospesen	83,15	179,10
2.2.1.2.01.14.999	Sonstige Aufwendungen für Verwaltungsdienste	0,00	2.000,00
2.2.1.2.01.15.001	Kommissionen auf Finanzdienstleistungen	93,45	147,50
2.2.1.2.01.16.001	Verwaltung und Wartung der Anwendungen	3.139,16	3.031,80
2.2.1.2.01.99.003	Beiträge für Verbände	573,00	594,00
2.2.1.2.01.99.999	Sonstige n.a.b. verschiedene Dienstleistungen	11.401,68	10.674,06
08) Aufwendungen für Nutzung von Gütern Dritter		2.611,81	2.611,81
2.2.1.3.02.01.001	Lizenzen für Softwarenutzung	2.611,81	2.611,81
09) Personalaufwand		0,00	0,00
a) Löhne und Gehälter		0,00	0,00
b) Soziale Abgaben und Aufwendungen		0,00	0,00
c) Aufwendungen für Abfertigungen		0,00	0,00
d) Aufwendungen für Ruhegeld u. ähnliche Verpflichtungen		0,00	0,00
e) Sonstige Aufwendungen		0,00	0,00
Gesamt Personalaufwand		0,00	0,00
10) Abschreibungen und Abwertungen		0,00	0,00
a) Abschreibungen auf immaterielle Anlageverwerte		0,00	0,00
b) Abschreibungen auf Sachanlagen		0,00	0,00
c) Sonstige Abwertungen des Anlagevermögens		0,00	0,00
d) Abwertung der Forderungen des Umlaufvermögens und der liquiden Mittel		0,00	0,00
Gesamt Abschreibungen und Abwertungen		0,00	0,00
11) Bestandveränderungen der Roh-, Hilfs- u.Betriebsstoffe und der bezogenen Waren (+/-)		0,00	0,00
12) Zuführung zu Rückstellungen für Risiken		0,00	0,00

13) Zuführung zu sonstigen Rückstellungen									
14) Sonstige betriebliche Aufwendungen									
a) Aufwendungen für Zuwendungen und Beiträgen									
b) Sonstige verschiedene Verwaltungsaufwendungen									
	2.2.1.9.01.01.999	Steuern, Abgaben und gleichgesetzte Erträge zu Lasten der n.a.b. Körperschaft							
	2.2.1.9.99.08.004	Aufwendungen für die Rückerstattung an Haushalte von nicht geschuldeten oder zu viel eingekommen							
c) Außerordentliche Aufwendungen									
Gesamt Sonstige betriebliche Aufwendungen	14)								
Gesamt B) HERSTELLUNGSKOSTEN	B)								
BETRIEBSERFOLG (A-B)									
C) ERTRÄGE U. AUFWENDUNGEN IM FINANZIERUNGSBEREICH									
15) Erträge aus Anteilen und Beteiligungen									
16) Sonstige Erträge im Finanzierungsbereich									
	2.3.2.3.05.01.001	Aktivzinsen aus Bank- oder Postdepots							
a) Aus Ausleihungen des Finanzanlagevermögens									
b) Aus Wertpapieren des Finanzanlagevermögens, die keine Anteile darstellen									
c) Aus Wertpapieren des Umlaufvermögens, die keine Anteile darstellen									
d) Sonstige Erträge									
Gesamt Sonstige Erträge im Finanzierungsbereich	16)								
17) Zinsen und ähnliche Aufwendungen									
17-bis) Kursgewinne und -verluste									
FINANZERFOLG (15+16-17+-17bis)									
Gesamt C) ERTRÄGE U. AUFWENDUNGEN IM FINANZIERUNGSBEREICH	C)								
D) WERTBERICHTIGUNGEN AUF FINANZANLAGEN									
18) Aufwertungen und Zuschreibungen:									
a) von Anteilen									
b) von Finanzanlagen, die keine Anteile darstellen									
c) von Wertpapieren des Umlaufvermögens, die keine Anteile darstellen									
d) von Derivate Anlagevermögens									
Gesamt Aufwertungen und Zuschreibungen:	18)								

19) Abwertungen und Abschreibungen:		
a) von Anteilen	0,00	0,00
b) von Finanzanlagen, die keine Anteile darstellen	0,00	0,00
c) von Wertpapieren des Umlaufvermögens, die keine Anteile darstellen	0,00	0,00
d) von Derivate Anlagevermögen	0,00	0,00
Gesamt Abwertungen und Abschreibungen:	19) 0,00	0,00
SUMME DER WERTBERICHTIGUNGEN (18-19)	0,00	0,00
Gesamt D) WERTBERICHTIGUNGEN AUF FINANZANLAGEN	D) 0,00	0,00
ERGEBNIS VOR STEUERN		
	-71,95	-217,76
20) Laufende, zukünftige und vorausbezahlte Steuern des Geschäftsjahres		
2.2.1.9.01.01.001 Regionale Wertschöpfungssteuer (IRAP)	49,64	0,00
	-121,59	-217,76
21) Bilanzgewinn (Bilanzverlust) des Geschäftsjahres		
	-121,59	-217,76
GESCHÄFTSERGEBNIS DES JAHRES (Verlust)		
	-121,59	-217,76